

1. Gloria Film presents -
2. PRUSSIA - 1910 - POTSDAM
3. Take the flowers - but don't stay too long!
4. Emilie von Meinhardis, née von Seckendorf.
4a Born 14 February 1871, ~~xxxx~~
died 10 October, 1910.
5. GIRLS IN UNIFORM
6. Names of characters in this film are ~~entirely~~ entirely imaginary.
7. Any similarity between the events in this film and actual occurrences -
8. - or living or dead persons is entirely coincidental.
9. One, two, one two...
10. Left turn, one, two...
11. Welcome to our school!
12. The Headmistress has asked me to tell you -
13. - that she regrets she is indisposed!
14. I'm sorry to hear it!
15. The Headmistress would have been delighted to see you...
16. But she is afraid you will have to excuse her...
17. Please tell the Headmistress I am sorry not to have seen her.
18. Turn round, Manuela - let us see you!
19. She's very shy and extremely sensitive.
20. Her education so far has been very unsatisfactory!
21. My sister-in-law was an invalid, and much too lenient!
22. We shall soon correct that!

23. Come here, child.
24. This is your foster-mother, Marga von Rackow.
25. She will look after you here, and you must do what she says.
26. Say goodbye to your aunt!
27. Make your father proud of you, child!
28. Work hard and be worthy of all the money that is being spent on your education!
29. Will you promise me that?
30. Yes, aunt.
31. You may give me a kiss.
32. Take Meinhardis to the sewing room to get her uniform.
33. Very well, Miss von Racket.
34. Could I talk to that girl for a minute?
35. Yes, of course.
36. She will have to be treated very strictly...
37. She needs a firm hand...
38. ~~We~~ We mustn't use those stairs!
39. They are only to be used by the Head and ~~xxxx~~ visitors.
40. What a lovely song!
41. We mustn't waste any more time!
42. "Lift our voices,
Lift our hearts -
43. - To sing our country's might...
44. I wish I had something to eat....
45. I wish I had something to bite!"
46. Eleven, twelve, thirteen...
47. Have you counted the aprons too?

- 48. Thank you, you may go!
- 49. The new girl - Manuela von Meinhardis.
- 50. Take your clothes off.
- 51. I'm Ilse von Westhagen.
- 52. This is Edelgard von Kleist, and Alexandra von Treskow.
- 53. Do you know which dormitory you're in?
- 54. Miss von Bernburg's.
- 55. Don't fall for her -
- 56. - or Alexandra will scratch your ~~ey~~ eyes out!
- 57. She only says that because Miss von Bernburg's kind to me!
- 58. She's charming to all of us!
- 59. Go ~~back~~ to your classroom!
- 60. Report to me in dormitory 4, third floor.
- 62. Why did that girl speak like that?
- 63. She's from Paris.
- 64. Her father's ~~german~~ German, married to a Frenchwoman.
- 65. She'll be all alone one day - but you don't understand that yet.
- 66. Give me your clothes.
- 67. Can't I keep ~~this~~ this?
- 68. ~~Nein, es muss alles hier eingesperrt werden~~
No, it must all be locked up here till you go home.
- 69. You must comb your hair straight back -
- 70. - or you'll get into trouble!

71. But this dress has been worn!
72. Do you think everyone gets a new one?
73. What about our thrifty principles?
74. When someone leaves, she hands on her
flag to her successor, and so on!
75. What's this mean - a heart and
E. V. B?
76. The girl who last wore that uniform -
77. - was ~~xxxxxxxx~~ one of Miss von Bernburg's admirers!
78. So you're Meinhardis... ~~xxxx~~
Let me look at you...
79. You must comb your hair straight
~~xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx~~ back, like this ...
80. I'm your form mistress.
81. I shall expect you to follow implicitly
all the rules of our school.
82. I understand, Miss von Bernburg.
83. "When I see you on your charger,
O my grand hussar..."
84. My heart beats ever faster,
And I love you from afar...
85. My hussar from the Guards,
O my grand **hussar!**
86. My hussar from the Guards,
What a wonderful man you are!
87. When I hear the rolling drums,
I see where my hero comes...
88. No matter how far away -
I'll wait for ever and a day..."
89. Got any money?
90. Five marks.
91. Give it to me.
92. Why can't I keep it?
93. It isn't allowed.

- 94. You'll get it when you go out.
- 95. ~~What's~~ that?
- 96. Chocolates.
- 97. Chocolates are confiscated.
- 98. Let her have them!
- 99. It's nothing to do with you! I'm her goster-mother!
- 100. What's this?
- 101. It's my diary.
- 102. Give it to me - ~~junk~~ you can't keep books!
- 103. I won't give it ~~not~~ to you!
- 104. Let her keep it!
- 105. It's the rules!
- 106. If you won't give it to me, I'll have to report you!
- 107. I won't give it to you!
- 108. I'll see about that - I'll tell Miss von Bernburg!
- 109. Can I help you?
- 110. I like you very much!
- 111. I like you too!
- 112. Manuela, I'll show you something!
- 113. I'm allowed to have these pictures, but look...
- 114. ~~Don't you think he has that certain -~~
Don't you think he has that certain -
what do you call it?
- 115. That certain something...
- 116. I like actresses much better than ~~men~~
actors!
- 117. ~~She's under-developed for her age!~~
She's under-developed for her age!
- 118. No man would bother to look at her, so she likes actresses!